



第十四屆首長、顧問、委員就職典禮特刊

香港智道跆拳道總會

張浚生題



14th INAUGURATION  
HONG KONG CHIDO TAEKWONDO  
ASSOCIATION LIMITED



會長 陳 濤博士

會長獻辭

隨著香港智道跆拳道總會"第十四屆首長、顧問、委員就職典禮暨會員聯歡大會"的來臨，將把我會未來的使命推向新的紀元！

回顧過去的兩年，在各位首長、同事們和朋友們的辛勤耕耘下，所取得的各項輝煌成就，足以令我們每一位都感到光榮和自豪！在此，我，並代表本會，特藉此機會向各位致以最衷心的感謝及最崇高的敬意！

青少年乃未來社會的棟樑，社會的財富。所以，我們一直對發展會務不遺餘力，各位首長齊心協力的領導，以及各界熱心人士大力的支持和愛護，使得本會會務不斷的蓬勃發展和壯大；本會現有會員/學員已超過萬多名，至今在全港各大專院校、警署、少年警訊中心以及海內外各社區，已設有智道跆拳道訓練場館達三十多個。我們還將再接再勵，繼續積極開辦更多的訓練場館，希望凝聚各方面的力量來建立一個更具規模、更為完善的"智道跆拳道"訓練網絡，讓青少年朋友們在空餘時間能夠更方便地學習跆拳道，得以強身健體，鍛鍊身心，亦藉此推廣體育活動，發揚智道跆拳道的"德、智、體、群、美"的優良品德和精神，用以服務社會，造福社群，拓展更豐盛的人生！

衆所周知，香港特區政府非常重視體育發展，最近通過香港體育協會暨香港奧林匹克委員會，向亞洲奧林匹克理事會申請主辦公元2006年的亞洲奧林匹克運動會。這是香港的一件大事，不但有利於推廣香港的國際形象和知名度，還可讓更多海內外人士體會到回歸後的、作為世界繁華大都會的香港依然一派欣欣向榮的新景象！身為屬會，香港智道跆拳道總會必定相應配合，全力支持香港奧委會申辦該項體育盛事，"香港一定得"！特在此衷心預祝申辦成功！

最後，勉勵大家要更加努力、繼往開來、放眼世界，以"智道跆拳道"的堅定不移的信念、不屈不撓的毅力、勇往直前的精神，將本會推向更高新的境界，邁向更光輝的歷程！

會長: 陳濤

二零零零年九月十日

祝賀香港智道跆拳道總會第十屆委員會就職

發展跆拳道  
強身健體



王鳳超先生  
中央人民政府駐香港特別行政區  
聯絡辦公室副主任

王鳳超



# 主禮嘉賓



王鳳超先生

中央人民政府  
駐香港特別行政區聯絡辦公室  
副主任

敬賀香港智道跆拳道總會第十四屆就職典禮

弘揚武術  
推廣五育



霍震霆先生  
全國政協委員會  
香港與委員會會長  
香港特別行政區  
第一屆立法會議員

霍震霆  
二零零零九月

致意



# 主禮嘉賓



## 霍震霆先生

全國政協委會  
香港體育協會暨香港奧林匹克委員會會長  
香港特別行政區第一屆立法會議員



張浚生教授  
 浙江大學黨委書記  
 原新華社香港分社社長  
 香港智道跆拳道總會  
 永達榮譽會長

發揚拼搏精神  
 造福社會人羣

祝賀香港智道跆拳道總會成立三十八周年  
 暨第十屆領導成員就職

庚辰夏張浚生



香港智道跆拳道總會第十四屆首長、顧問、委員  
就職典禮暨會員大會誌慶

精 萃  
英 薈  
發 揚  
跆拳道拳



梁世華先生  
康樂及文化事務署署長

康樂及文化事務署署長  
梁世華敬題





香港智道跆拳道總會  
第十四屆委員就職典禮誌慶

體育精神  
弘揚武術



士區行政會議成員  
太平紳士  
行政會議立法局  
香港特別行政區  
第一屆  
譚耀宗

行政會議成員

譚耀宗敬賀

祝敬賀香港智道跆拳道總會、顧問、委員就職典禮誌慶  
第十四屆首長、

冠 智 勇 雙 全  
絕 羣 雄



周梁淑怡  
O.B.E., 太平紳士  
香港特別行政區  
第一屆立法會  
香港第一屆智道名譽  
議員會總會長

香港特別行政區第一屆立法會議員

周梁淑怡

二零零零九月



劉皇發 O.B.E., 太平紳士  
 全國政協委員會委員  
 香港特別行政區  
 第一屆立法會議員  
 香港新界鄉議局主席  
 香港智道跆拳道總會  
 永遠名譽會長

香港智道跆拳道總會第十四屆就職盛典  
 公元二千零九年吉日  
 劉皇發敬啟



書賀

智道仁風弘美德  
 跆拳道武學立威名

香港智道跆拳道總會

成立第二十八年暨第十四屆就職誌慶

蜚聲載譽



馬臨教授  
C.B.E., 太平紳士  
全國政協委員  
香港智道跆拳道總會  
香港智道跆拳道總會  
香港智道跆拳道總會  
香港智道跆拳道總會

馬臨



敬賀

二零零零年·九

香港智道跆拳道總會有限公司  
成立二十八周年、第十四屆就職誌慶

技藝精進  
強身健體



袁武太平紳士  
全國人大代表  
招商局集團常務董事  
副總裁  
香港智道跆拳道總會  
永遠名譽會長

袁武賀



梁維新教授  
O.B.E., 太平紳士  
香港大學柏立基學院院長

香港智道跆拳道總會  
第十四屆首長、顧問、委員就職典禮  
暨會員聯歡大會誌慶

# 弘揚智道

梁維新敬賀  
二零零零年·九

香港智道跆拳道總會廿八週年誌慶

武術精英



梁天培教授、太平紳士  
香港理工大學副校長  
原香港科協會長

香港科協前會長

梁天培



賀

二千零九年九月



# THE WORLD TAEKWONDO FEDERATION

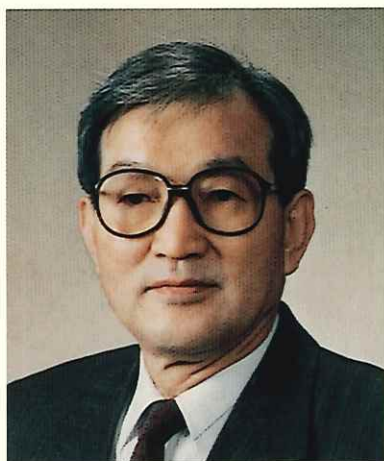
635, YUKSAM-DONG, KANGNAM-KU, SEOUL, KOREA 135-080 TEL : (82-2) 566-2505, 557-5446 FAX: (82-2) 553-4728  
Web site : <http://www.taekwondo.worldsport.com> E-mail : [office@wtf.worldsport.org](mailto:office@wtf.worldsport.org)

## MESSAGE

Congratulations on the occasion of the 14th Inauguration Ceremony of the Hong Kong Chido Taekwondo Association to be held on September 10, 2000.

As the founder of Chido federation, I am extremely proud to see the association growing from strength to strength and reaching greater heights.

Please accept our heartfelt gratitude to present President and other committee members for their dedication, commitment and contribution to promoting Taekwondo for the betterment of society and for the Chido federation. We welcome the new committee and wish them every success in their endeavours.



李鐘佑  
世界跆拳道聯盟副總裁  
智道館世界總館長

Chong Woo LEE  
Vice President



香港智道跆拳道總會  
第十四屆首長、顧問、委員就職典禮

# 智勇雙全



程萬琦先生  
香港跆拳道協會會長  
香港智道跆拳道總會名譽會長

香港跆拳道協會

會長 程萬琦 致意



鍾沛林律師  
 O.B.E., 太平紳士  
 香港智道跆拳道總會  
 永遠名譽會長

香港智道跆拳道總會  
 第十四屆職員就職誌慶

跆拳道  
 超羣

鍾沛林敬題



祝敬賀香港智道跆拳道總會  
第十四屆首長、顧問、委員就職典禮誌慶

跆拳道之光



張永森律師太平紳士  
香港智道跆拳道總會  
永遠名譽會長

張永森 致意

香港智道跆拳道總會  
第十四屆首長、顧問、委員就職典禮  
暨會員聯歡大會誌慶

宏揚武學  
服務人群



會總長 先生 跆拳道名師 葉智遠 香港永

葉文 致意

香港智道跆拳道總會

成立二十八周年紀念

跆拳道可強身  
體運應弘揚

吳志堅題



吳志堅先生  
香港智道跆拳道總會  
永遠名譽會長

香港智道跆拳道總會

成立二十八周年

第十四屆就職誌慶

技藝超群



江沛偉先生  
香港中國國術總會主席  
香港智道跆拳道會長

香港中國國術總會  
主席：江沛偉敬賀

香港智道跆拳道總會第十四屆首長、顧問、委員就職誌慶

# 智道兼備 跆拳道超群



龔汝華先生  
香港智道跆拳道總會  
名譽會長

廣東省海外聯誼會副會長  
廣東省增城市政協委員  
香港金銀首飾工商總會（榮譽會長）  
邦士珠寶鐘錶公司董事長

龔汝華

香港智道跆拳道總會  
第十四屆首長、顧問、  
暨會員大會誌慶  
委員就職典禮

智勇超群  
飛越千禧



李瑞成先生  
廣州市政協委員  
九龍城區議員  
香港網球總會委員  
廣州體育學院客座教授  
浙江大學體育學科客座教授

李瑞成 敬賀  
二零零零年九月



香港智道跆拳道總會  
第十四屆首長、顧問、委員就職典禮

# 跆拳道之光



先生 郭錦添  
總會 智道跆拳道總會  
教練 香港智道跆拳道總會  
加拿大分會

香港智道跆拳道總會拿大分會

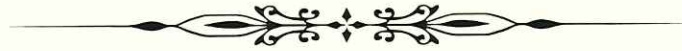
郭錦添總教練 敬賀

永遠榮譽會長



張浚生教授

# 永遠名譽會長



周梁淑怡O.B.E. 太平紳士  
香港特別行政區第一屆立法會議員



劉皇發O.B.E. 太平紳士  
全國政協委員會委員  
香港特別行政區第一屆立法會議員  
香港新界鄉議局主席



馬臨教授C.B.E., 太平紳士  
全國政協委員會委員



袁武 太平紳士  
全國人大代表  
招商局副總裁

# 永遠名譽會長



劉健儀律師O.B.E. 太平紳士  
香港特別行政區第一屆立法會議員



鍾沛林律師 O.B.E., 太平紳士



張永森律師. 太平紳士



葉文先生

# 永遠名譽會長



吳志堅先生



曾常先生



梁仲彭先生

# 名譽會長



何勵民先生



程萬琦先生



張清興先生



陳鐵訓先生



龔汝華先生



陳文清先生



陳茂發先生



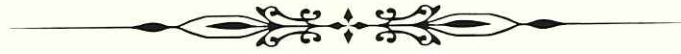
江沛偉先生

會長



陳濤博士

# 副會長



李楊珠先生



張德忠先生



陳民星先生



沈亮輝先生



陳作輝會計師



馬德和先生



馮源德工程師



楊池先生



主席



黎漢光先生

# 副主席



仇永同先生



馬德志先生



劉浚鋒先生

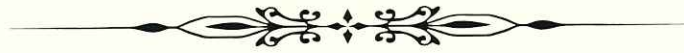


郭正先生



陳延輝先生

# 副主席



蔡起乘先生



陳鴻發先生



王東生先生



張大偉先生



陳松華先生

# 執行委員會委員



黎家瑞先生  
總監



周萬勝先生  
總幹事



葉建洪先生  
總幹事



陳訓典先生  
總參事



陳金海先生  
司庫



吳麗貞小姐  
司庫



李秉堅先生  
訓練總監



廖國輝先生  
訓練總監



李永康先生  
禮賓



任耀強先生  
禮賓



羅卓堉小姐  
總務



鄧炳輝先生  
總務

# 智道跆拳道總會智道館教練



李鍾佑  
世界跆拳道聯盟副總裁  
智道館世界總館長



千才寧  
榮譽總館長



黎家瑞  
館長



李秉堅  
總教練



廖國輝  
分區總教練



周萬勝  
分區總教練



陸澤森  
分區總教練



趙德信  
分區總教練



朱志明  
分區總教練

# 智道跆拳道總會智道館教練



任耀強  
高級教練



鄧炳輝  
高級教練



李永康  
高級教練



麥泰來  
高級教練



區傑東  
高級教練



同令時  
高級教練



羅卓堉  
高級教練



朱銳祺  
高級教練



陸康琪  
高級教練



郭偉豪  
高級教練



金漢雄  
教練



陳志泉  
教練



梁樹恒  
教練



歐震權  
教練



呂孫福  
教練



羅志英  
教練

# 智道跆拳道總會智道館教練



陳志昌  
教練



鄭永樂  
教練



招冠儀  
教練



周猷禮  
教練



張立德  
教練



陳耀芹  
教練



盧乘賢  
教練



羅紀樂  
教練



龔雪儀  
教練



唐喜寶  
教練



陳厚良  
教練



曹天樂  
教練



何偉鴻  
教練



李國波  
教練



伍子瓊  
教練



鄭嘉曦  
教練

# 智道跆拳道總會智道館教練



張燦強  
教練



蘇梓榮  
教練



趙淑瑜  
教練



招偉成  
教練



楊耀強  
教練



何世文  
教練



黃綺雯  
教練



陳俊偉  
教練



陳少山  
教練



吳詠詩  
教練



張自立  
教練



葉萬興  
教練



霍志聰  
教練



羅禮達  
教練



郭銘浩  
教練



孫仲文  
教練



# 智道跆拳道總會智道館教練



陳愛蓮  
教練



劉永泰  
教練



劉永業  
教練



梁樹根  
教練



劉雪清  
教練



黃婉薇  
教練



區嘉俊  
教練



陳曉峰  
教練



盧浩東  
教練



盧凱儀  
教練



黎國偉  
教練



張國權  
教練



楊笑萍  
教練



高志强  
教練



謝柏烘  
教練



馮書培  
教練

# 智道跆拳道總會智道館教練



黃家龍  
教練



陳家暉  
教練



李炎鋒  
教練



陳家輝  
教練



黎婉萍  
教練



李新海  
教練



何漢華  
教練



王建承  
教練



黃莉玲  
教練



楊駿業  
教練



洪美莉  
教練



陳錦源  
教練



徐卓勳  
教練



鄭光皓  
教練



鄭愛華  
教練



朱柏堅  
教練

# 第十三屆就職典禮花絮



會長陳濤博士(左一)在就職典禮上致詞。在前站立者為主禮嘉賓、新華社香港分社副社長、本會永遠榮譽會長張浚生教授。



主禮嘉賓新華社香港分社副社長、本會永遠榮譽會長張浚生教授致詞。



主禮嘉賓、永遠榮譽會長張浚生教授(左一)主持就職典禮的宣誓儀式



會長陳濤博士致送紀念品給主禮嘉賓新華社香港分社副社長、本會永遠榮譽會長張浚生教授。



副會長黎漢光先生致送紀念品給主禮嘉賓、永遠榮譽會長張浚生教授。



主禮嘉賓及部份典禮嘉賓與首長在主席台上大合照。

# 第十三屆就職典禮花絮



主禮嘉賓張浚生教授、夫人與會長陳濤先生、夫人合照。



正、副會長與主禮嘉賓合照。



主禮嘉賓、永遠榮譽會長張浚生教授與典禮嘉賓、永遠名譽會長劉健儀議員和張永森議員。



主禮嘉賓張浚生教授、夫人與典禮嘉賓張佑啓教授、夫人，以及會長陳濤博士、夫人合照。



會長陳濤博士與主禮嘉賓張浚生教授以及義務法律顧問陳曉峰先生。



主禮嘉賓、永遠名譽會長張浚生教授與名譽會長龔汝華先生及其夫人影視紅星麥翠嫻小姐合影。

# 第十三屆就職典禮花絮



會長陳濤博士與館長黎家瑞師範頒贈"榮譽黑帶8段"給永遠榮譽會長張浚生教授。



典禮嘉賓、全國人大代表、永遠名譽會長袁武先生致詞。



典禮嘉賓、永遠名譽會長劉健儀議員致詞。



副會長黎漢光先生報告會務。



主禮嘉賓、永遠榮譽會長張浚生教授與首長們一起向大會全體全人祝酒。



典禮嘉賓、永遠名譽會長劉皇發議員贈送對聯祝賀典禮成功。

# 第十三屆就職典禮花絮



主禮嘉賓、永遠榮譽會長張浚生教授致送紀念品給典禮嘉賓、永遠名譽會長袁武太平紳士。



主禮嘉賓、永遠榮譽會長張浚生教授致送紀念品給典禮嘉賓香港大學副校長張佑啓教授。



主禮嘉賓、永遠榮譽會長張浚生教授致送紀念品給典禮嘉賓香港理工大學副校長梁天培教授。



主禮嘉賓、永遠榮譽會長張浚生教授致送紀念品給典禮嘉賓招商局副總經理郝洪波先生。



主禮嘉賓張浚生教授夫人致送紀念品給永遠名譽會長吳志堅先生。



主禮嘉賓張浚生教授夫人致送紀念品給永遠名譽會長葉文先生。

# 第十三屆就職典禮花絮



典禮嘉賓、全國人大代表、招商局常務董事兼副總裁及永遠名譽會長袁武太平紳士致送紀念品給副主席仇永同先生。



典禮嘉賓永遠名譽會長袁武太平紳士致送紀念品給副主席劉凌鋒先生。



典禮嘉賓香港大學副校長張佑啓教授夫人致送紀念品給名譽會長江沛偉先生。



典禮嘉賓香港理工大學副校長梁天培教授、太平紳士致送紀念品給副主席郭正先生。



典禮嘉賓、永遠名譽會長劉健儀議員致送紀念品給副會長沈亮輝先生。



典禮嘉賓、永遠名譽會長劉健儀議員致送紀念品給副會長李揚珠先生。

# 第十三屆就職典禮花絮



主禮嘉賓、永遠榮譽會長張浚生教授致送紀念品給主席楊池先生。



主禮嘉賓、永遠榮譽會長張浚生教授與副會長陳作輝先生言談甚歡。



主禮嘉賓、永遠榮譽會長張浚生教授頒發名貴禮品給幸運抽獎得主副會長馬德和先生。



小童向主禮嘉賓張浚生教授夫人獻花。



嘉賓、首長與表演隊合照。



# 第十三屆就職典禮花絮



典禮嘉賓、永遠名譽會長鍾沛林太平紳士致送紀念品給名譽會長陳文清先生。



副主席馬德志先生致送紀念品給典禮嘉賓、義務法律顧問葉天養大律師。



典禮嘉賓、義務法律顧問葉天養大律師致送紀念品給名譽會長譚國安先生。



典禮嘉賓、永遠名譽會長張永森太平紳士致送紀念品給副主席陳延輝先生。

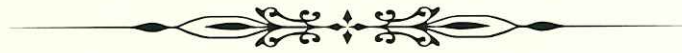


典禮嘉賓、永遠名譽會長張永森太平紳士致送紀念品給副主席蔡起乘先生。



典禮嘉賓、永遠名譽會長張永森議員致送紀念品給副主席陳瀉發先生。

# 第十三屆就職典禮花絮



少年學員表演套拳。



黑帶學員表演基本拳術。



黑帶學員表演飛踢技藝。



黑帶學員表演騰空連環飛踢絕技。



黑帶學員高手過招。



黑帶學員示範自衛招式。

# 全港智道跆拳道千禧大賽暨兒童拳套比賽



主禮嘉賓、永遠名譽會長周梁淑怡議員  
向參賽的運動健兒們致訓詞。



會長陳濤博士致送紀念獎牌給周梁淑怡議員。



副主席陳鴻發先生頒獎給優勝者。



總參事陳訓典先生頒獎給優勝者。



主席黎漢光先生致送紀念旗  
給聖瑟翰救傷隊代表。

# 首長社交活動花絮



會長陳濤博士與主席黎漢光先生  
拜訪並誠邀香港奧委會會長、立法會議員霍震霆先生  
出席並擔任第十四屆就職典禮之主禮嘉賓。



會長陳濤博士應邀往浙江大學作學術交流，  
並專程拜訪現任浙江大學黨委書記  
及本會永遠榮譽會長張浚生教授。



主席黎漢光先生和副主席馬德志先生  
與參加於香港舉辦的"第十四屆亞洲跆拳道錦標賽"  
的台灣代表隊領隊王正雄先生互相交換紀念品。



會長陳濤博士拜訪新界鄉議局主席、本會永遠名譽會長  
劉皇發太平紳士。



館長黎家瑞先生(右一)與香港跆拳道協會  
副主席李偉雄師範、趙灼忠先生  
參與在香港舉辦的"第十四屆亞洲跆拳道錦標賽"。



本會首長們贈送生日賀禮給永遠名譽會長葉文先生。

# 香港智道跆拳道總會 永遠名銜芳名錄



## 永遠榮譽會長

張浚生教授，浙江大學黨委書記

## 永遠名譽會長

周梁淑怡 O.B.E., 太平紳士  
香港特別行政區第一屆立法會議員

劉皇發 O.B.E., 太平紳士  
全國政協委員會委員  
香港特別行政區第一屆立法會議員，香港新界鄉議局主席

馬臨教授 C.B.E., 太平紳士  
全國政協委員會委員

袁武 太平紳士  
全國人大代表  
招商局集團副總裁

劉健儀律師 O.B.E., 太平紳士  
香港特別行政區第一屆立法會議員

鍾沛林律師 O.B.E., 太平紳士

張永森律師、太平紳士  
香港特別行政區第一屆立法會議員

葉文先生 吳志堅先生 曾常先生 梁仲彭先生

## 名譽會長

|       |       |       |       |       |
|-------|-------|-------|-------|-------|
| 陳柏威先生 | 陳啓德先生 | 何勵民先生 | 蔣國強先生 | 譚國安先生 |
| 程萬琦先生 | 張清興先生 | 陳鐵訓先生 | 龔汝華先生 | 陳文清先生 |
| 陳茂發先生 | 江沛偉先生 |       |       |       |

## 創辦會董

孔浩光先生 梁振明先生 楊裕榮先生 吳志強先生

# 香港智道跆拳道總會

## 第十四屆首長、顧問、委員芳名錄



### 會長

陳 濤博士

### 副會長

李揚珠先生

張德忠先生

陳民星先生

沈亮輝先生

馬德和先生

陳作輝會計師

馮源德先生

楊 池先生

### 主席

黎漢光先生

### 副主席

仇永同先生

劉凌鋒先生

馬德志先生

郭 正先生

陳延輝先生

張大偉先生

蔡起乘先生

陳鴻發先生

黃東生先生

陳松華先生

### 總監

黎家瑞師範

### 訓練總監

李秉堅先生

廖國輝先生

### 總幹事

葉建洪先生

周萬勝先生

### 總參事

陳訓典先生

### 司庫

陳金海先生

吳麗貞小姐

### 總務

羅卓墉小姐

鄧炳輝先生

### 禮賓

李永康先生

任耀強先生

### 書記

鄭愛華小姐

### 義務法律顧問

葉天養律師

鍾沛林律師

張永森律師

陳曉峰律師

### 義務醫事顧問

李卓鴻醫生

李卓邦醫生

趙灼忠中醫師

葉建洪中醫師

江沛偉中醫師

### 核數師

陳作輝

會計師行

# 香港智道跆拳道總會

## 第十四屆首長、顧問、委員芳名錄



黑帶技術委員會(一九九九—二零零零)年度

### 委員長

任耀強先生  
陸澤森先生

### 訓導主任

李秉堅先生

### 競賽

朱志明先生  
周令時先生

### 裁判

廖國輝先生  
鄧炳輝先生

### 表演

趙德信先生  
郭偉豪先生

### 文書

周萬勝先生  
梁樹恒先生

### 康樂

羅志英先生  
呂孫福先生

### 總務

羅卓墉小姐  
金漢雄先生

### 聯絡

趙淑瑜小組  
黃綺雯小姐

### 攝影

麥泰來先生  
何偉鴻先生

### 義務武術顧問

世界跆拳道聯盟  
李鐘佑師範(九段)  
世界智道館總館長

韓國跆拳道協會  
千才寧師範(八段)  
香港智道館榮譽館長

香港跆拳道協會

*WITH THE COMPLIMENTS*

*OF*

**Ir Dr TONY T. CHAN**

1216 LIPPO SUN PLAZA, 28 CANTON ROAD  
TSIMSHATSUI, KOWLOON, HONG KONG

Tel: (852) 2730 0238

Fax: (852) 2730 6161

香港智道跆拳道總會  
第十四屆首長、顧問、委員就職典禮  
暨會員聯歡大會誌慶

宏揚智道



智道館

榮譽總館長

千才寧

黎家瑞

李秉堅

廖國輝

陸澤森

朱志明

周萬勝

趙德信

鄧炳輝

麥泰來

朱銳琪

郭偉豪

高級教練

任耀強, 鄧炳輝

李永康, 麥泰來

李傑東, 朱銳琪

羅卓堉, 郭偉豪

陸康琪





祝 智道跆拳道總會  
第十四屆首長、顧問、委員就職典禮

# 跆拳道

香港跆拳道正道館  
館長 李偉雄



祝 智道跆拳道總會  
第十四屆首長、顧問、委員就職典禮

# 大光揚發

漢道跆拳道館  
館長 劉漢良



祝 智道跆拳道總會

第十四屆首長、顧問、委員就職典禮

# 跆拳道之光

國際跆拳道香港總會

會長：傅厚譯

館長：胡樹強

分會館長：胡樹偉、胡樹文

加拿大館長：胡樹椿

及國際會員全敬賀



祝 智道跆拳道總會

第十四屆首長、顧問、委員就職典禮

# 熱心跆拳道

銘英跆拳道會

永遠名譽會長：蔡六乘 議員

技術顧問：金誥載 (韓國國技院跆拳道指導者研修院學監)

會長兼館長：祁偉鳴 (韓國國技院黑帶六段)

副會長：洪盛銘 (韓國國技院黑帶五段)

總教練：陳偉明 (韓國國技院黑帶五段)



# 香港聯盟跆拳道協會

祝 智道跆拳道總會  
第14屆 首長、顧問、委員就職

## 百尺竿頭 再創高峰

|       |     |     |      |
|-------|-----|-----|------|
| 館長    | 黎國添 | 師傅  | 黑帶七段 |
| 總教練   | 黎永傑 | 范漢章 | 關仲華  |
| 區域總教練 | 關永華 | 陳國雄 | 利亭諭  |
| 高級教練  | 溫文健 | 黃文偉 | 麥穎兒  |
|       | 邱文邦 | 鍾韶輝 | 黃鑫基  |



祝 智道跆拳道總會  
第十四屆首長、顧問、委員就職典禮

## 弘揚武術

香港實用跆拳道協會  
館長 陳碧就



祝 智道跆拳道總會

第十四屆首長、顧問、委員就職典禮

# 增進友誼

樂華跆拳道會  
 名譽會長：立法會議員曾鈺成太平紳士  
 名譽顧問：深水埗區議員符樹雲先生  
 名譽醫事顧問：沙田區議員李躍輝醫生  
 名譽法律顧問：彭約翰律師

主席兼總教練：梁慶鑑師範  
 副總教練：廖錯能，梁梅林  
 高級教練：譚高富，黃寶城，黃大雄  
 暨全體教練 敬賀



祝 智道跆拳道總會  
 第十四屆首長、顧問、委員就職典禮

## 弘揚跆拳道

學藝跆拳道會  
 館長：葉立



祝 智道跆拳道總會  
 第十四屆首長、顧問、委員就職典禮

## 強身建體

精英跆拳道會  
 館長：劉根雄

香港智道跆拳道總會  
第十四屆首長、顧問、委員就職典禮  
暨會員聯歡大會誌慶

# 聯藝五金製品廠有限公司 致意

九龍觀塘駿業街四十六號三樓  
電話：二三四二四〇九〇  
二三四二七三九六  
傳真：二七九七〇一三〇



雲傑震業實業有限公司  
WINGET CYC INDUSTRIAL LTD

雲傑震業實業有限公司  
WINGET CYC INDUSTRIAL LTD  
香港葵涌葵定路1~11號美適工業大廈7字樓  
7/F., Mai Sik Ind. Bldg., 1-11 Kwai Ting Rd., Kwai Chung, N.T., H.K.  
Tel : 2485 0788, 2489 9100 (16 Lines) Fax : (852) -2485 0845, 2487 1248  
Email Add: wincyc@hkstar.com

雲傑美國有限公司 (紐約)  
WINGET INC.  
USA Office : 247 West 37th Street, 5th Floor, New York, Ny10018  
Tel : (212) 302-5466 Fax : (212) 302-5209

汕頭冠科服飾配件有限公司  
SHANTOU TRIUMPH FORD TRIMMING CO., LTD.  
(五金部, 啤塑部, POLY 部)

泰信腰帶皮革製品廠  
MOUNTAIN TRUST LEATHER MANUFACTURING CO. LTD.

中國辦事處: 深圳, 廣州, 惠州, 汕頭, 上海  
China Office : Shenzhen, Guanzhou, Huizhou, Shantou, Shanghai

恭賀  
智道跆拳道總會第十四屆  
首長、顧問、委員就職典禮

# 鍾沛林律師行

CHUNG & KWAN SOLICITORS

國際公證 — 暨商標及專利權代理  
諮詢熱線

**8202 0701**

由鍾沛林律師、太平紳士或資深律師解答(早7-晚11)

香港事務 — 公司成立、股東協議、生意轉讓、商業合約、商標註冊、物業管理、公契糾紛、婚姻及家事訴訟、遺囑遺產、民事刑事訴訟、樓宇買賣、租約及代客收租管業、申請在港定居及工作簽證等。

中國事務 — 合資合作、商業合約、結婚及親屬來港申請、外銷商品房、遺產繼承、經濟擔保、委托書等。

國際事務 — 各類國際公證、回頭紙、加拿大移民手續等。

**智才匯集 \* 信心在握**

地址：香港德輔道中308-320號美國安泰中心十六樓  
電話：2543 3011 傳真：2815 3571  
電子郵箱：plchung@mem.hklawsoc.org.hk



香港房地產  
ISO 9002:1994  
證書編號：CC1569



**邦士珠寶鐘錶公司**

**Bon's Jewellery & Watch Co.**



**爵柏珠寶鐘錶公司**

**Supra Jewellery & Watch Co.**

**龔 汝 華 致 意**  
**麥 翠 嫻**

主店：九龍尖沙咀彌敦道95號閣樓 電話：2316 2262  
分店：九龍尖沙咀彌敦道95號地下 電話：2366 6388



(正在搬遷中) 發記船廠有限公司 (繼續營業)

*Delon Company Limited*

(不用搬遷) 陳氏船廠有限公司 (繼續營業)

*The Chan's Shipping Limited*

機動船隻、躉船、拖輪、大小船隻

鐵器、燒焊、機器、油漆、

打砂噴漆、大小工程

維修服務，快捷妥當，價錢公道

33個底大貨櫃躉至300噸細躉

上排修理無任歡迎

(本廠由一九九八年七月一日起，推出優惠價，歡迎來電查詢)

青衣船廠青衣北岸擔桿山路段22號

電話：2495 6196, 2495 6317

圖文傳真：2433 5612

# 光榮行(啓運)武術用品有限公司

Kwong Wing (All Martial Arts Supplies) Co., Ltd.

九龍油麻地南京街13號地下 G/F, 13 NAN KING STREET, YAUMATEI, KOWLOON, HONG KONG  
TEL : (852) 2390-6919 FAX : (852) 2393-1665



名牌武術用品總滙



盡在此家尋 !!!



專營

兼營

|     |    |     |     |    |    |    |    |    |    |     |    |     |     |    |    |    |
|-----|----|-----|-----|----|----|----|----|----|----|-----|----|-----|-----|----|----|----|
| 跆拳道 | 柔道 | 空手道 | 跆拳道 | 道場 | 比賽 | 練習 | 拳擊 | 武術 | 散打 | 合氣道 | 柔道 | 空手道 | 跆拳道 | 獎品 | T恤 | 電腦 |
| 道服  | 道服 | 道服  | 道服  | 護具 | 護具 | 護具 | 護具 | 護具 | 護具 | 護具  | 護具 | 護具  | 護具  | 旗幟 | 絲綢 | 刺繡 |
| 批發  | 批發 | 批發  | 批發  | 批發 | 批發 | 批發 | 批發 | 批發 | 批發 | 批發  | 批發 | 批發  | 批發  | 批發 | 批發 | 批發 |
| 零售  | 零售 | 零售  | 零售  | 零售 | 零售 | 零售 | 零售 | 零售 | 零售 | 零售  | 零售 | 零售  | 零售  | 零售 | 零售 | 零售 |

零沽批發

無任歡迎



香港智道跆拳道總會  
第十四屆首長、顧問、委員就職典禮  
暨會員聯歡大會誌慶

建城發展顧問有限公司  
Citibuild Development Consultants Limited

致意

九龍長沙灣道788號羅氏商業廣場2107室  
電話：2742 6571 傳真：2530 9077



# 海龍

## 泰龍泰菜屋 (有辣有唔辣)

正宗泰國名廚 主理地道泰菜

本區第一炮設有

- 泰式自助餐
- 泰式自助火鍋
- 自選地道泰菜晚飯、馳名冬蔭功、咖哩蟹、明爐魚窩

特價午飯歡迎學生及街坊

訂座電話：2326 4488

## 海龍桌球會

敢稱最完善之球會

本會設有近100張

英國RILEY桌球檯

數拾張鋼咕啞

全場特製射燈棚

收費特平

歡迎訂檯：2326 0464

## 海龍雀員會

特設街坊晚飯廳房

歡迎街坊訂房午飯或晚飯

雀局套餐

豐儉隨意

游水海鮮

地道小炒

特製腊味煲飯

本會即將大型擴張數拾間高級

豪華電視連按摩床椅設備套房

歡迎訂座：2353 0321

地址：黃大仙龍翔道110號豪苑中心二、三字樓

香港智道跆拳道總會  
第十四屆首長、顧問、委員就職典禮  
暨會員聯歡大會誌慶

富山貿易有限公司  
PUSAN TRADING LIMITED  
(專營東南亞出入口急凍海產類)

致意

香港北角英皇道117號嘉信大廈29字樓 A1室  
117 King's Road, 29/F., Flat A1, Carson Mansion,  
North Point, Hong Kong.  
Tel: 2887 7889 Fax: 2530 9077

香港智道跆拳道總會  
第十四屆首長、顧問、委員就職典禮  
暨會員聯歡大會誌慶

# 跆拳道 先鋒

永成燒臘飯店

致意

九龍旺角旺角道36號地下  
電話：2394 3244

香港智道跆拳道總會  
第十四屆首長、顧問、委員就職典禮  
暨會員聯歡大會誌慶

# 武德長存

美而廉餐廳

致意

九龍深水埗福榮街120-124號地下

電話：2729 6596

香港智道跆拳道總會  
第十四屆首長、顧問、委員就職典禮  
暨會員聯歡大會誌慶

# 跆拳道風範

智來有限公司  
P.T.Nice Company Limited  
致意



香港智道跆拳道總會  
第十四屆首長、顧問、委員就職典禮  
暨會員聯歡大會誌慶

陳作輝會計師行  
FRANCIS CHAN CHOK FAI & CO  
CERTIFIED PUBLIC ACCOUNTANT

致意

九龍尖沙咀漆咸道八十七至一零五號百利商業中心六二八至六三三室  
628-633 Beverley Commercial Centre, 87-105 Chatham Road, Tsimshatsui, Kowloom  
Tel: (852) 2723 2874 Fax: (852) 2369 9459



集友銀行

熱誠周到 以客為先  
理財多構想 集友好商量

青山道支行  
九龍青山道226-228號地下 電話：2720 5187



中銀集團

# 海洋皇宮千禧鑽石婚宴

凡惠顧千禧龍年豪華婚宴(每席\$3,980或以上)：敬送

1. 茶芥
2. 加一服務費
3. 麻雀娛樂
4. 合時鮮果
5. 每兩席奉送V.S.O.P.法國干邑拔蘭地乙瓶或紅酒每席兩瓶、自備洋酒免收開瓶費
6. 每席汽水12罐、啤酒6罐、每席另加\$100，席上啤酒、橙汁、汽水任飲
7. 席前小食
8. 卡拉OK設備先到先得



## 滿十席

9. 鮮果鮮忌廉結婚蛋糕
10. 免費祝酒香檳乙瓶
11. 提供免費主家車位
12. 回門乳豬一隻



## 滿十五席

13. 免費代設迎賓酒吧、奉送什果賓治及小食
14. 免費提供冰雪雕刻擺設
15. 免費借用華麗龍鳳裙褂壹套
16. "I Do我願意" 數碼婚紗攝影及套相

## 滿二十五席

17. 周大福Y2K千足999.9金龍乙隻
18. 三層結婚大蛋糕(只供儀式攝影用)
19. 尖沙咀五星級酒店豪華蜜月客房一晚
20. 免費供應司機連裝飾花車三小時



## 滿四十席

- 敬送周大福千禧鑽石吊墜乙隻
- 特別優先安排豪華超級鑽石型宴會廳婚宴
  - 現場樂隊歌星助慶娛賓
  - 高大寬闊舞臺、先進燈光、音響器材及電視幕牆
  - 中西式禮堂、豪華主家椅套



詳情請電業務推廣部、訂座部查詢 以上優惠只接受銀行本票或現金付款



海洋皇宮大酒樓夜總會  
Ocean Palace Restaurant & Night Club

地址：尖沙咀海港城海洋中心四樓  
查詢電話：2730 7111 (10 lines)



Hennessy



THE ORIGINAL BEER



香港智道跆拳道總會  
第十四屆首長、顧問、委員就職典禮  
暨會員聯歡大會誌慶

# 前程錦繡

龍山地產發展有限公司  
馬德和 致意

香港智道跆拳道總會  
第十四屆首長、顧問、委員就職典禮  
暨會員聯歡大會誌慶

# 交流武藝

大運投資有限公司 致意

香港智道跆拳道總會  
第十四屆首長、顧問、委員就職典禮  
暨會員聯歡大會誌慶

# 武德長存

大運東寶投資有限公司  
劉威平 林慶友 致意

香港智道跆拳道總會  
第十四屆首長、顧問、委員就職典禮  
暨會員聯歡大會誌慶

# 前程錦繡

華信貨運(香港)有限公司 致意

香港智道跆拳道總會  
第十四屆首長、顧問、委員就職典禮  
暨會員聯歡大會誌慶

# 跆拳道風範

聯佑空海運有限公司 致意



迅聯國際貨運有限公司

我們誠意為閣下提供專業貨運及增值服務，包括海、陸、空聯運，物流及航運資訊等服務，範圍覆蓋

香港

中國

東南亞

美加

中東

歐洲

← 往來 → 世界各地

歡迎垂詢!請電：2389 2197 / 傳真 2389 2072 饒先生洽

香港智道跆拳道總會  
第十四屆首長、顧問、委員就職典禮  
暨會員聯歡大會誌慶

交流武藝

袁文超  
致意

智道跆拳道總會

第十四屆首長、顧問、委員就職典禮暨會員聯歡大會

國際皮草有限公司  
采榮投資有限公司

致意

門市部：香港九龍堪富利士道6樓

電話：2367-1374 傳真：2724-5375



同發公司水喉具渠務工程  
TUNG FAT PLUMBERS

弘揚武德

地址：九龍美孚新村第五期恆柏街5-7號地下

STAGE 5, 5-7 HUMBERT ST., G/F., MEI FOO SUN CHUEN KOWLOON.

TEL: 2741 5343, 2744 0788

FAX: 2786 9386

*With the Compliments  
of*

**VANSON TRADING CO., LTD.**  
**萬順貿易有限公司**

香港德輔道中121號遠東發展大廈23樓  
電話：2545 5990

香港智道跆拳道總會  
第十四屆首長、顧問、委員就職典禮  
暨會員聯歡大會誌慶

**KEC** **堅力工程公司**  
**KANIC ENGINEERING CO.**

**劉凌鋒敬賀**

九龍旺角塘尾道60-62號福康工業大廈12字樓3座  
60-62 Tonng Mei Road, 12/F., Flat 3, Fok Hong Ind. Bldg,  
Mongkok, Kowloon

Tel: 2391 6471-3 Fax: 2789 2720

香港智道跆拳道總會  
第十四屆首長、顧問、委員就職典禮  
暨會員聯歡大會誌慶

# 精誠團結

康泰建築工程有限公司  
尹柱康 致意

*Thousand Rich*  
Thousand Rich Ind. Ltd.  
**肝富實業有限公司**

- 商標掛咭、插咭
- 保用咭
- 鐘錶咭套
- 彩盒• 燙金
- PP / PE 膠袋
- 鐳射防偽冒膠貼
- 塑膠掛牌

專業印刷 • 快捷準時

Tel: 2485 3148 Fax: 2485 3153

香港智道跆拳道總會  
第十四屆首長、顧問、委員就職典禮特刊  
出版者：香港智道跆拳道總會  
日期：二零零零年九月十日  
通訊處：香港九龍尖沙咀廣東道二十八號  
力寶太陽廣場一二一六室  
電話：二七三〇二三八  
編輯委員會委員  
陳濤 黎漢光 劉凌鋒 黎家瑞  
承印商：先鋒印刷公司  
香港黃竹坑業勤街三十三至三十五號  
金來工業大廈第二期三樓A室  
電話：二五五五二七零八  
傳真：二五五五二零零六  
電子信箱：newkong@hongkong.com  
網址：newkong.com



香港智道跆拳道總會  
第十四屆首長、顧問、委員就職典禮  
暨會員聯歡大會認慶

# 同心同德

明新飾物（深圳）有限公司敬賀

明新實業有限公司國內分廠  
生產各類高級飾物兼附內銷業務

地址：深圳寶安縣龍華鎮三聯村

電話：（〇七五五）七七四七四五〇、七七四九三六九

傳真：（〇七五五）七七四八四三〇



DORMAN SHIPYARD LIMITED

多文船廠有限公司

CONSULTING ENGINEERS, SHIPBUILDERS, NAVAL ARCHITECTS, MARINE ENGINEERS, DOCKING AGENCIES  
MAIN OFFICE: 1216 LIPPO SUN PLAZA, 28 CANTON RD., TSIM SHA TSUI, KOWLOON, HONG KONG TEL: (852) 2730-0238 FAX: (852) 2730-6161  
SHIPYARDS: NORTH TSING YI ISLAND, NEW TERRITORIES, HONG KONG TEL: (852) 2432-0123 FAX: (852) 2432-0011

香港智道跆拳道總會  
第十四屆首長、顧問、委員就職典禮  
暨會員聯歡大會誌慶

我武維揚

陳濤博士致意

總辦事處：香港九龍尖沙咀廣東道28號力寶太陽廣場1216室  
船廠：香港青衣島北